

Selling Vacuum

- 001 Kwatyense Tasatáweya't.
00:00:01.000 - 00:00:01.945
- 002 Tekahonwasere Yé:teron ken ne yenonhsakwe'ní:yo?
00:00:04.273 - 00:00:07.156
- 003 Kwatyense Hen í: ne kenonhsakwe'ní:yo.
00:00:06.529 - 00:00:08.450
- 004 Tekahonwasere Í:se ken?
00:00:07.822 - 00:00:08.698
- 005 Kwatyense Hén.
00:00:08.575 - 00:00:09.038
- 006 Tekahonwasere Né:'e tsi tsi nitisá:yen khok
00:00:09.264 - 00:00:11.609
- 007 Tekahonwasere
00:00:11.832 - 00:00:12.938
- 008 Tekahonwasere wà:kehre ahshenónhkhsa ki sa'nisténha.
00:00:13.080 - 00:00:15.549
- 009 Kwatyense Kwah nek ne tewakatonhwentsyó:ni thé:nen.
akonhní:non
00:00:15.058 - 00:00:18.720
- 010 Tekahonwasere Ken?
00:00:18.704 - 00:00:19.209
- 011 Kwatyense Hén
00:00:19.174 - 00:00:19.946
- 012 Tekahonwasere Arékhe thakonhró:ri tsi nahò:ten katenhní:nons.
00:00:20.053 - 00:00:22.672
- 013 Kwatyense Well, kwah ki tsi kwah nek enkonka'én:yon
yó:ken tsi thé:nen satenhní:nons
00:00:22.292 - 00:00:26.014
- 014 Tekahonwasere Yah se shita'ehró:non ne
tetya'tó:ten.(tekyá'tó:ten)

00:00:27.811 - 00:00:30.532

015 Kwatyense Yah ki uh.
00:00:30.737 - 00:00:31.945

016 Tekahonwasere Orí:wase tsi ni tsi wakatya'tawí:ton.
00:00:31.642 - 00:00:33.900

017 Kwatyense Well ne kí: aoríhwa.
00:00:33.353 - 00:00:34.638

018 Tekahonwasere Kwah ónhte ken konyenté:ri.
00:00:34.099 - 00:00:36.140

019 Tekahonwasere Kahnawá:ke ken tehsenákere?
00:00:36.383 - 00:00:38.578

020 Kwatyense Hen hen.
00:00:37.766 - 00:00:38.931

021 Tekahonwasere Yah ki' tekonyenté:ri.
00:00:38.641 - 00:00:39.664

022 Tekahonwasere Kanehsatá:ke nitiwaké:non
00:00:40.362 - 00:00:42.935

023 Tekahonwasere tsi nón:we ne kwah thoti'tsá:ni(s)
00:00:42.935 - 00:00:44.732

024 Tekahonwasere tanon tontayakwaté:kwahte'.
00:00:45.269 - 00:00:47.013

025 Tekahonwasere Í:sehre nontyé:ren?
00:00:47.013 - 00:00:48.125

026 Kwatyense Oh nontyé:ren?
00:00:47.889 - 00:00:48.842

027 Tekahonwasere Yah tewake'tshá:ni.
00:00:48.221 - 00:00:49.503

028 Tekahonwasere Kí:ken ne ...
00:00:51.171 - 00:00:52.930

029 Kwatyense Nisén:tenht.

00:00:52.187 - 00:00:52.924

030 Tekahonwasere Kí:ken ne
00:00:53.172 - 00:00:54.027

031 Tekahonwasere tóhkha ní:kon...
00:00:54.725 - 00:00:56.138

032 Tekahonwasere
yenkheyatke'tó:thahse Wa'kattóke thí: thí:ken yakón:kwe ó:nen'k tsi
00:00:56.490 - 00:01:01.049

033 Tekahonwasere tánon ó:nen'k tsi nahò:tenk entkató:rohkte'.
00:01:01.228 - 00:01:03.756

034 Tekahonwasere Sanyá:kon ken ná:'a?
00:01:03.975 - 00:01:05.620

035 Kwatyense Í:kehre hen.
00:01:05.858 - 00:01:06.983

036 Tekahonwasere Ah í: ken ó:ni. K (okay)
00:01:06.499 - 00:01:08.170

037 Tekahonwasere
(wakatennhinón:tye's) Tsó:k nahò:tahk wakatennhinón:se
00:01:12.962 - 00:01:14.877

038 Tekahonwasere tánon kwah tsi nishya'tó:ten kwah í:kehre ónhte
tá: ne sahská:neks.
00:01:15.230 - 00:01:18.949

039 Tekahonwasere Í:se ken sayó'te kí:ken na'teyononhsà:tson
00:01:20.677 - 00:01:23.682

040 Tekahonwasere í:se ken tesohárhos?
00:01:23.712 - 00:01:25.320

041 Kwatyense Hen
00:01:23.834 - 00:01:24.437

042 Tekahonwasere Nisén:tenhr.
00:01:25.320 - 00:01:26.352

043 Tekahonwasere Tó: nisawí:rayen?

- 00:01:26.667 - 00:01:28.253
- 044 Kwatyense Yah thé:nen.
00:01:28.872 - 00:01:29.751
- 045 Tekahonwasere Wáhi tyotonkwé:tohkte' wáhi.
00:01:31.163 - 00:01:32.546
- 046 Tekahonwasere Kí:ken wa'káttoke tsi ken yah tesawí:rayen
00:01:33.257 - 00:01:36.763
- 047 Tekahonwasere she' kí: watyé:sen ne
00:01:37.243 - 00:01:39.749
- 048 Tekahonwasere tahsí:tyonhste' ne kanónhskon wáhi.
00:01:40.204 - 00:01:42.476
- 049 Kwatyense Hen.
00:01:41.695 - 00:01:42.257
- 050 Tekahonwasere Satanonwaráhtha(Sateronwaráhere)
00:01:42.798 - 00:01:44.101
- 051 Tekahonwasere karonwaráhere ken ne sanónhsa?
00:01:44.101 - 00:01:46.345
- 052 Kwatyense Hen.
00:01:45.874 - 00:01:46.593
- 053 Tekahonwasere Ok ne ki: tetsyatén:roh tsi nahò:ten
00:01:46.775 - 00:01:49.612
- 054 Tekahonwasere í:kehre ne yah té:kehre tewá:kon
enkonyatenhní:nonse'.
00:01:49.612 - 00:01:54.816
- 055 Tekahonwasere Enkonna'tónhahse nahò:ten yoyó'tens í:se tá:
ahsí:ron "háó' takwatenhní:nons".
00:01:55.070 - 00:02:01.414
- 056 Tekahonwasere Wá'ts enkonna'tónhahse'.
00:02:01.414 - 00:02:03.193
- 057 Tekahonwasere Otkonseráksen nahò:ten ná' thí: enkí:ron
00:02:03.776 - 00:02:05.599

- 058 Tekahonwasere ah ne kí:ken ne yoterihonte
tewen'kén:raks(tewa'kenhrákhwa).
00:02:05.716 - 00:02:11.120
- 059 Tekahonwasere Tá: nyá:re kí:ken wa'tkatkathónnyonwe.
00:02:11.327 - 00:02:14.190
- 060 Tekahonwasere É:so wakkwátho ne kahnawà:ke tsi
yakononhsó:ten
00:02:14.510 - 00:02:17.862
- 061 Tekahonwasere kwah orihwí:yo kón:ni kí:ken
00:02:18.228 - 00:02:20.518
- 062 Tekahonwasere í:se aonhá:'a tetisanonhsà:tson.
00:02:20.711 - 00:02:22.951
- 063 Tekahonwasere Ne aorí:wa tsi ne kí: karihwa'nóntha.
00:02:23.422 - 00:02:26.479
- 064 Kwatyense Yah ki ni tekattó:ka's.
00:02:25.753 - 00:02:27.798
- 065 Tekahonwasere Tsi yah tesattókha yah tesattókha,
00:02:27.726 - 00:02:30.696
- 066 Tekahonwasere ne ken wahsí:ron?
00:02:30.696 - 00:02:32.534
- 067 Kwatyense Yah, yah tekattó:ka's tsi yah yah tewakkwényes.
00:02:31.935 - 00:02:35.826
- 068 Tekahonwasere Oh ó:ya ni tsi onke'nikonhrayén:ta'ne
00:02:35.624 - 00:02:38.081
- 069 Tekahonwasere ne kí: kí:ken
00:02:38.081 - 00:02:40.081
- 070 Tekahonwasere khá:wi ne
00:02:40.243 - 00:02:41.337
- 071 Tekahonwasere orí:wase kwah ón:wak uh
00:02:41.700 - 00:02:43.710
- 072 Tekahonwasere ón:wak tho niyó:re tsi yorí:wase

00:02:43.962 - 00:02:46.206

073 Tekahonwasere akwé: yah tetyén:tere's nahò:ten kwah khá:wi.
00:02:46.451 - 00:02:49.408

074 Tekahonwasere Rón:tons yá:ken tewa'kenhrákhwa
00:02:49.687 - 00:02:51.902

075 Tekahonwasere tánon yoterihón:ten niya'té:kon.
00:02:52.255 - 00:02:54.789

076 Kwatyense Wátyen yekonhewá:tha
00:02:54.714 - 00:02:56.584

077 Tekahonwasere
00:02:54.934 - 00:02:55.677

078 Tekahonwasere
00:02:56.870 - 00:02:57.615

079 Kwatyense ne tewa'kenhrákhwa.
00:02:57.135 - 00:02:58.374

080 Tekahonwasere Oh nontyé:ren káti tsi tahskená:ton kén:
akkwáhtho.
00:03:00.174 - 00:03:03.566

081 Kwatyense Yah thé: tewakerihwanón:ton aontahskwátho í:se
tasenhonhtíson tánon tahsatáweya'te'.
00:03:02.900 - 00:03:10.549

082 Tekahonwasere Kí:ken tsi sá:yen akonhewá:tha
00:03:09.663 - 00:03:12.290

083 Tekahonwasere akte kwah ne nón:
00:03:12.906 - 00:03:14.228

084 Tekahonwasere nisátstha,
00:03:14.446 - 00:03:15.684

085 Tekahonwasere ó:nen thóha tsi niyontkonwaró:roks.
00:03:15.820 - 00:03:17.958

086 Kwatyense Yah!
00:03:17.837 - 00:03:18.833

| | |
|---------------------------------------|--|
| 087 Tekahonwasere | Kí:ken "machine" wa'kená:tonhkwe' 00:03:19.219 - 00:03:22.107 |
| 088 Tekahonwasere | 00:03:22.801 - 00:03:23.843 |
| 089 Tekahonwasere ni tsi rotí:yen. | ensanehrá:ko' tsi ó:nen thóha kanatakwé:kon tho 00:03:24.869 - 00:03:29.016 |
| 090 Tekahonwasere | Thó: niyó:re tsi yánere 00:03:29.585 - 00:03:31.211 |
| 091 Tekahonwasere | tsi yoyó'tens 00:03:31.434 - 00:03:32.825 |
| 092 Tekahonwasere | tánon yah ó:ni nek te 00:03:32.975 - 00:03:34.589 |
| 093 Tekahonwasere tekanó:ron. | né:'e tsi ronatyéséhstón nón:wa yah 00:03:34.867 - 00:03:37.851 |
| 094 Tekahonwasere | Ta' akí:ron, 00:03:38.336 - 00:03:40.004 |
| 095 Tekahonwasere | wísk yawén:re sewehní:ta tsi niyó:re ta' ne 00:03:40.757 - 00:03:43.622 |
| 096 Tekahonwasere | wísk niwáhsen niyohserà:ke enskarókten. 00:03:43.907 - 00:03:46.525 |
| 097 Tekahonwasere | tisa'nikonhratihéntho ken? 00:03:47.369 - 00:03:49.684 |
| 098 Kwatyense | Tho ken niyó:re tsi ka'sátste tho nikarí:wes? 00:03:49.193 - 00:03:52.378 |
| 099 Tekahonwasere | Oh oui oui 00:03:52.005 - 00:03:53.649 |
| 100 Tekahonwasere | ne kí:ken ne 00:03:53.950 - 00:03:55.669 |
| 101 Tekahonwasere | onkwehón:we kwah ratinòn:we's. |

| | |
|---|---|
| | 00:03:55.822 - 00:03:58.256 |
| 102 Tekahonwasere | Ísehre nontyé:ren ronnentórha tahontohtárho? 00:03:58.256 - 00:04:01.485 |
| 103 Kwatyense | Ó:nen'k tsi ahskenahtónhahse 00:03:59.447 - 00:04:00.780 |
| 104 Tekahonwasere | ne kí: ná:' kí: 00:04:01.724 - 00:04:02.631 |
| 105 Tekahonwasere | 00:04:02.970 - 00:04:05.047 |
| 106 Kwatyense | ne kí: ne akenón'we'ne kí: tóka' tóka' 00:04:03.992 - 00:04:06.670 |
| 107 Tekahonwasere the' tewé:ne | uh káton ken sonhkwehón:we ken kwah tsi yah 00:04:06.960 - 00:04:10.836 |
| 108 Kwatyense | hen 00:04:08.464 - 00:04:09.035 |
| 109 Kwatyense | yah ken 00:04:10.202 - 00:04:11.077 |
| 110 Tekahonwasere | tá: ne kwah tékeni tahsní:non 00:04:12.378 - 00:04:15.057 |
| 111 Kwatyense ahskenahtónhahse' ne | yah kwah nek enhska nek tsi ó:nen'k tsi 00:04:15.163 - 00:04:19.015 |
| 112 Tekahonwasere | oh ni tsi yoyo'tens 00:04:18.984 - 00:04:20.606 |
| 113 Kwatyense | oh niyoyo'tenhseró:ten 00:04:19.144 - 00:04:20.517 |
| 114 Tekahonwasere | ne kí: kí:ken ne ká: ná: nón: 00:04:24.101 - 00:04:26.872 |
| 115 Tekahonwasere nek te ahsonhta'kéhson | ah ohswen'kará:ke enseseréhson tánon yah ó:ni |

| | |
|-----------------------------------|---|
| | 00:04:27.146 - 00:04:32.743 |
| 116 Tekahonwasere | ka'nonhkwakén:rate 00:04:32.971 - 00:04:34.117 |
| 117 Tekahonwasere | tsisarátstha 00:04:34.851 - 00:04:35.889 |
| 118 Tekahonwasere | khá:re ne satá:wens khá:re tesaya'tà:tson ne kí: kí:ken tetka'níkhons(tetsa'níkhons) 00:04:36.059 - 00:04:40.970 |
| 119 Tekahonwasere | tho kí: ni yá:onte káti ken kí:ken 00:04:41.959 - 00:04:44.096 |
| 120 Tekahonwasere | káton ken ó:nen'k tsi 00:04:44.790 - 00:04:46.570 |
| 121 Tekahonwasere tesení:teron | entsherihwanón:tonse aharihwanón:we'ne 00:04:47.033 - 00:04:49.976 |
| 122 Kwatyense | yah yah ne yah thé:nen tethanóntons í: akwé:kon 00:04:49.259 - 00:04:52.960 |
| 123 Tekahonwasere | wé:ne káti ónhkha 00:04:52.216 - 00:04:53.968 |
| 124 Tekahonwasere | teyakotháhsteren 00:04:53.968 - 00:04:55.653 |
| 125 Kwatyense | tewakatonhwentsyó:ni ahskena'tónhahse 00:04:55.754 - 00:04:57.936 |
| 126 Kwatyense sewahsonhtáti. | akwé:kon ensónhewe' tsi nikanónhsa kén:en tánon 00:04:58.960 - 00:05:04.194 |
| 127 Tekahonwasere | ó:nen'k tsi ensekkárya'kse 00:05:03.098 - 00:05:04.780 |
| 128 Kwatyense akenòn:we'ne | yah ten enkonní:non enkonní:non tóka' 00:05:05.312 - 00:05:09.970 |

- 129 Tekahonwasere yah the' tetyatén:ron
00:05:08.881 - 00:05:10.081
- 130 Tekahonwasere nek ne akonna'tón:hahse'
00:05:10.323 - 00:05:12.101
- 131 Tekahonwasere yah kí: thaontyó'ten
00:05:12.101 - 00:05:13.948
- 132 Kwatyense nek tsi uh ensehnhóntho sok ó:nen'k tsi
enkkárya'ke tsi yah teyoyo'tén:en.
00:05:13.277 - 00:05:18.519
- 133 Tekahonwasere ah ísehre káti ken "demonstrate"
00:05:18.725 - 00:05:21.289
- 134 Kwatyense hen
00:05:20.865 - 00:05:21.336
- 135 Tekahonwasere hátskwi weseryen'tí:yo ken?
00:05:25.359 - 00:05:28.342
- 136 Kwatyense yah kwah kí: uh tsi nikanónhsa
ahskena'tón:hahse
00:05:26.743 - 00:05:31.209
- 137 Tekahonwasere sewehní:ta kí: ne kí: kénh enki'terón:take'
00:05:30.847 - 00:05:33.350
- 138 Tekahonwasere kwah ónhte
00:05:33.526 - 00:05:34.877
- 139 Tekahonwasere yah í:kehre tho tesarihó:ten ahsní:non
00:05:35.773 - 00:05:38.438
- 140 Kwatyense Yah
00:05:38.118 - 00:05:38.619
- 141 Tekahonwasere ó:nen wa'kattóke
00:05:38.438 - 00:05:39.433
- 142 Tekahonwasere ísehre kwah akwé: takatohtárho
00:05:39.808 - 00:05:42.106
- 143 Tekahonwasere tsi nénhksa akwé:kon sok enhsí:ron "ó:nen"

00:05:42.257 - 00:05:44.737

144 Tekahonwasere

yah teshninón:re

00:05:44.743 - 00:05:46.635

145 Kwatyense

yah kwah tóka' khé:re teyahyaktserà:ke she'
tentéhse sok á:re tensesotárho enkonkária'kse

00:05:45.802 - 00:05:52.593

146 Tekahonwasere

Nyoh se'nyakátste

00:05:53.267 - 00:05:55.347

147 Kwatyense

tánon tóka' yah

00:05:53.271 - 00:05:55.958

148 Tekahonwasere

se'nyakátste wáhi

00:05:55.868 - 00:05:57.868

149 Kwatyense

tánon tóka' yah tekí:teron atekwahráhne én:kren
ohwíhsta nó:nen éhntsa' ehnsrá:ko ohwíhsta sok enseshyá:ken'ne

00:05:56.876 - 00:06:04.334

150 Kwatyense

enskatáweya'te

tánon ó:nen'k tsi enwakeryen'tí:yo nó:nen

00:06:04.600 - 00:06:08.982

151 Tekahonwasere

wakatya'táhton

yoh tsi kí:ken (toka) ó:nen kí: ní:'i

00:06:08.331 - 00:06:11.939

152 Tekahonwasere

akonyatenhni:nonse'

kwah nek tewakatonhwentsyó:ni kí:ken

00:06:11.939 - 00:06:15.006

153 Tekahonwasere

sok enskaté:ko

00:06:15.006 - 00:06:16.575

154 Kwatyense

yah yah

00:06:16.090 - 00:06:17.220

155 Tekahonwasere

yah nonwén:ton thaonsaséhken

00:06:16.641 - 00:06:18.289

156 Kwatyense

yah kí: arekhó teskena'tón:ni oh ni tsi tánon
kwah kanonhsakwé:kon kéntskaron

- 00:06:18.097 - 00:06:24.594
- 157 Tekahonwasere kwah ken ísehre ka'nonhkó:kon aontontyó'ten
00:06:24.259 - 00:06:27.182
- 158 Tekahonwasere ní: ó:ni kwah wakonwéhskwani
00:06:27.435 - 00:06:28.945
- 159 Kwatyense tánon kwah í:kehre tóka' yókste
00:06:29.686 - 00:06:32.409
- 160 Tekahonwasere o'nónhkwa ken
00:06:33.055 - 00:06:34.333
- 161 Kwatyense tyakení:teron éhnska rakninón:se tho ní:yoht
tánon wahén:ron "ó:nen tesaténnyon thí: kà:yare o'kén:ra "
00:06:34.957 - 00:06:41.691
- 162 Kwatyense tó: tó: yékhsa'
00:06:42.546 - 00:06:45.057
- 163 Kwatyense wahén:ron "ó:nen ken tesaténnyon thí: kà:yare
watéta's " wa'kí:ron "kà:yare ken watéta's " wa'kí:ron "ka'nón:we"
00:06:45.241 - 00:06:51.330
- 164 Kwatyense yah tewake'nikonhrayentá:'on tsi ó:nen'k tsi
enkkarhátho
00:06:51.880 - 00:06:56.266
- 165 Tekahonwasere yah kí: né ní: tewakateryén:tarahkwe'
00:06:56.371 - 00:06:58.327
- 166 Kwatyense yah ken
00:06:58.235 - 00:06:58.852
- 167 Tekahonwasere tho ken tsi niyókste, tsarí:seres tyó:konte'
00:06:58.835 - 00:07:02.522
- 168 Tekahonwasere haó ki ya'teyonkenirihwayén:ta's
00:07:05.211 - 00:07:07.919
- 169 Kwatyense ó:nen wa'konhró:ri
00:07:07.311 - 00:07:08.600
- 170 Tekahonwasere ahsní:non káti ken?

- 00:07:08.536 - 00:07:09.621
- 171 Kwatyense yah ten wa'kí:ron
00:07:09.493 - 00:07:10.409
- 172 Tekahonwasere ohstónha kí: swihstá:ren
00:07:10.127 - 00:07:11.446
- 173 Kwatyense kwah nek ne enkonhá'ne ne ki
niya'teyahyaktserá:ke entéhse
00:07:11.157 - 00:07:15.841
- 174 Tekahonwasere yah tháonton nek ne owén:na
00:07:15.044 - 00:07:17.151
- 175 Tekahonwasere haó shwihstá:ren
00:07:17.718 - 00:07:19.259
- 176 Kwatyense ahsén:non entkón:yon ón:wa oyé:ri nikahwíhstake
00:07:19.665 - 00:07:23.880
- 177 Tekahonwasere oyé:ri?
00:07:24.228 - 00:07:24.973
- 178 Kwatyense hen
00:07:24.651 - 00:07:25.152
- 179 Tekahonwasere háo' kí:
00:07:25.552 - 00:07:26.507
- 180 Tekahonwasere made a sale of ten dollars
00:07:29.352 - 00:07:31.337
- 181 Tekahonwasere nyá:wen tisarihwayé:ri
00:07:32.076 - 00:07:34.895
- 182 Tekahonwasere yah nonwén:ton tho thonsà:ke
00:07:34.952 - 00:07:36.737
- 183 Kwatyense ó:nen ki: wahi
00:07:35.982 - 00:07:36.961
- 184 Tekahonwasere ó:nen
00:07:36.737 - 00:07:38.025